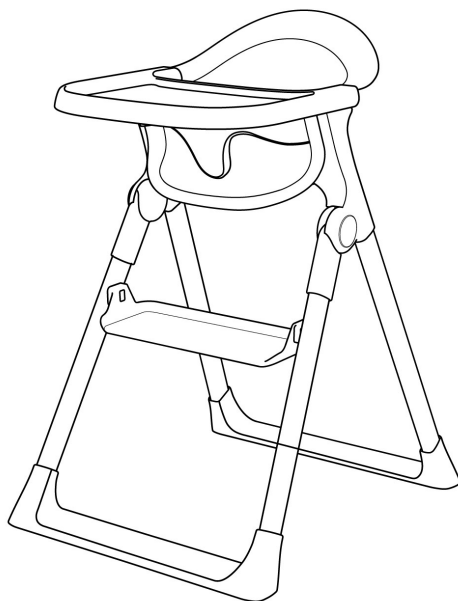


momi

Simply together



KALA

www.momi.store

EN HIGH CHAIR

PL KRZESEŁKO DO KARMIEŃIA

DE FÜTTERUNGSSTUHL

FR CHAISE D'ALIMENTATION

CZ STOLIČKA NA KRMEŇÍ

SK STOLIČKA NA KRMEŇIE

HU BABA ETETŐSZÉK

IT SEGGIOLONE PAPPÀ

ES SILLA DE COMER

RU СТУЛЬЧИК ДЛÀ КОРMLEŇИЯ



**MANUAL | INSTRUKCJA | HANDBUCH | INSTRUCTIONS |
NÁVOD | POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA | ÚTMUTATÓ | MANUALE
D'USO | MANUAL DE USUARIO | ИНСТРУКЦИЯ**

EN 6-9

PL 9-12

DE 12-16

FR 16-19

CZ 19-22

SK 22-25

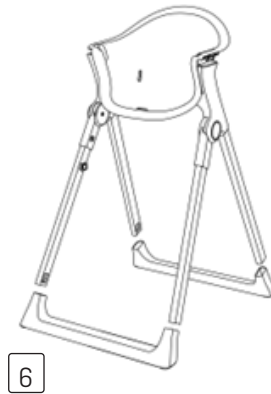
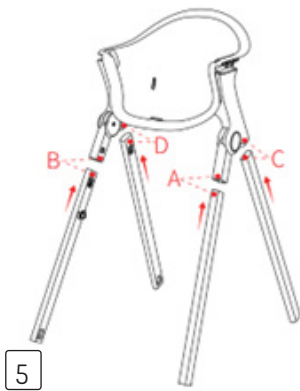
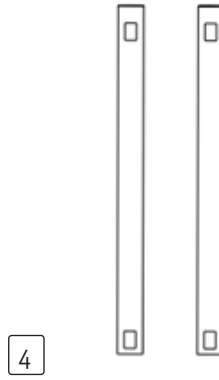
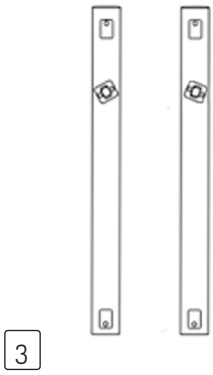
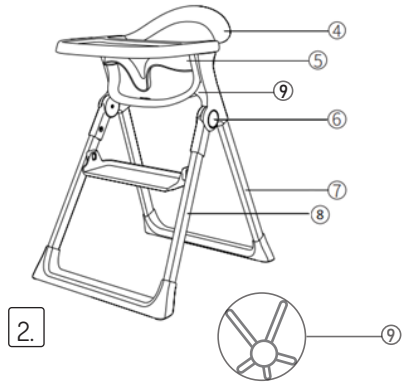
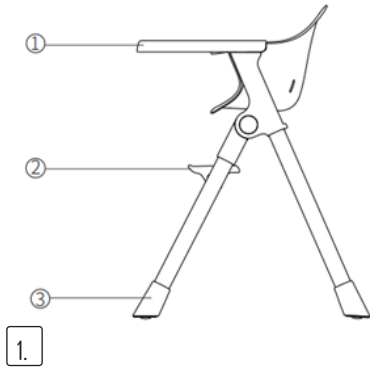
HU 26-29

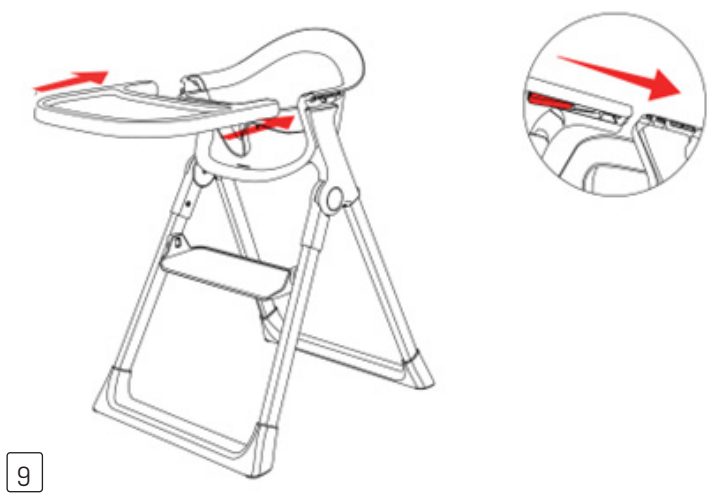
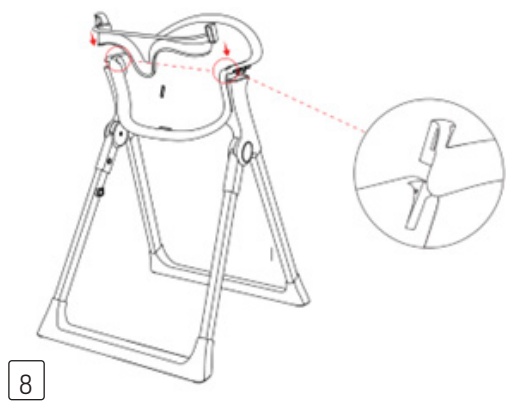
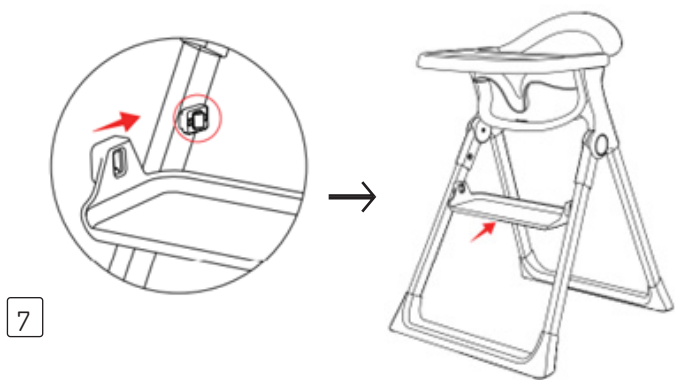
IT 29-32

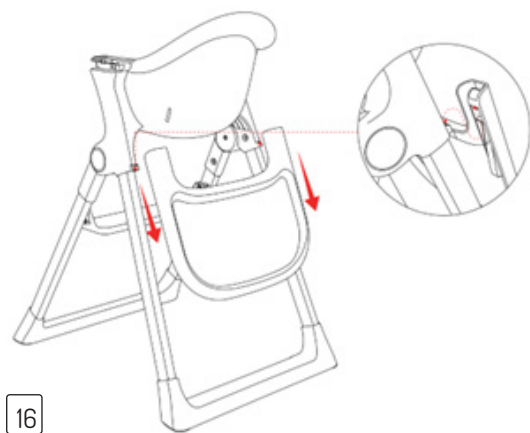
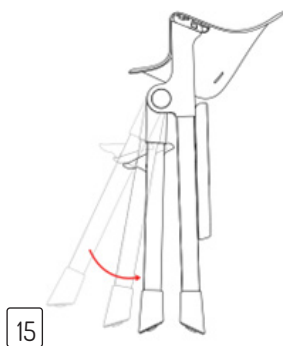
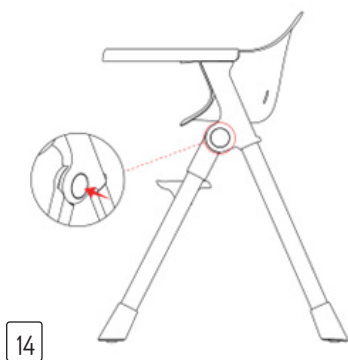
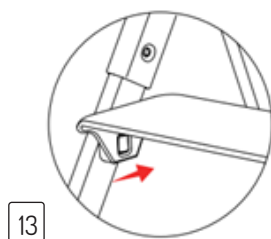
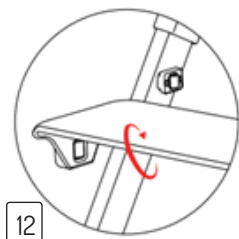
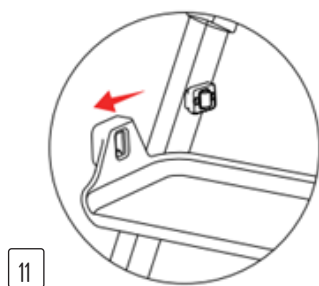
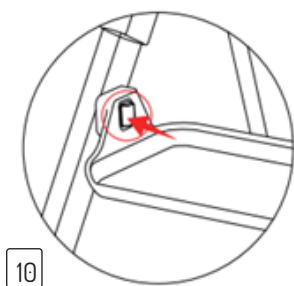
ES 32-35

RU 36-40

www.momi.store







Dear Customer,

Thank you very much for purchasing MoMi KALA. We hope that the purchased product meets your expectations.

In the interest of children's safety, please read the operating instructions carefully and follow its recommendations in order to use the product safely. The person performing the assembly must be an adult who will use all the components of the product in accordance with the instructions for use and their intended use in order to prevent injuries to the child.

IMPORTANT:

Remember to remove and throw away all the packaging elements that were attached to the product, so that they do not remain within the reach of a child (e.g. cardboard elements, plastic films, etc.). This could cause a risk of harm, e.g. choking on the child, suffocation for the child. We recommend that you keep this manual for future reference, to read, if necessary, what to do in the event of an emergency or for proper maintenance.

PLEASE NOTE:

Drawings and photos are for reference only. The actual appearance of the product may differ from the visualization in the manual.

WARRANTY:

The manufacturer provides a 2-year warranty on the product.

WARRANTY EXCLUSIONS AND LIMITATIONS:

We are responsible for the quality of our products. Our warranty does not include damages caused by improper use of the product or mechanical damages.

Take care of the environment:

When you stop using the product, please dispose of it at an appropriate facility in accordance with local laws.

IMPORTANT! PLEASE READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE SAFETY NOTES AND PRECAUTIONS.

WARNINGS!:

- Do not leave your child unattended. Never let your child out of your sight
- Always check if the product is safe and stable before use.
- Always use the restraint system.
- Make sure the harness is correctly positioned
- Do not pick up or move the product with the baby inside.
- Do not pick up the product by the feeding tray.

- Do not allow a child to climb onto the product.
- Do not use the product if all its parts are not properly installed and adjusted
- Be aware of the risks posed by open fire or other sources of strong heat, such as electric stoves, gas stoves, etc., near the product
- Be aware of the risk of tipping over if your child is able to push their feet off a table or any other structure
- Do not use the product until the child can sit up unaided.
- To avoid injuries, keep your child away while assembling and disassembling the product.
- The feeding chair is intended for children from 6 months up to 36 months, weighing up to 15 kg, who can sit independently.
- Discontinue use of the product if you notice any cracks, tears, or missing parts. In this case, please contact us via the website.
- The product placed under a window may be used by a child as a step and cause them to fall out of the window.
- Do not use any accessories or spare parts other than those approved by the manufacturer.
- When putting in and taking out the baby, lift it up. Children must not be allowed to stand on the foot-rest and seat cushion, or climb in and out of the high chair.
- The high chair should only be used on a level floor surface.
- The chair is not a toy.
- Do not use the product in any way other than that stated in the instructions
- When the chair is not in use, it should be kept out of the reach of children.
- Placing a baby or heavy objects on the feeding tray may damage the product or harm the baby's health.
- Never use the product when it is placed on an unstable surface: a platform, a soft surface (eg mattress, pillow), uneven ground, stairs, steps.
- Make sure the harness fits correctly.
- Before your child sits down, make sure that all components are correctly attached and locked.
- Do not expose the product to high and low temperatures as well as high humidity.
- If the chair has been exposed to direct sunlight, place it in the shade and allow it to cool down before using it.
- Do not let your child play around the chair.
- After unfolding the chair, make sure that the lock is working properly.
- The tray is not a safety measure to prevent it from falling out. For this, there are seat belts, which should always be fastened.
- Do not fold and unfold the chair with the baby inside.
- When the tray is not in use, put it in a safe place out of the reach of your child.
- Do not press the tray too hard against the baby. Allow some space to breathe freely.

COMPONENTS

1. Tray
2. Footplate
3. Leg support brackets
4. Seat
5. Crotch
6. Folding button
7. Back legs
8. Front legs
9. Seatbelts

PRODUCT ASSEMBLY

1. Insert the back leg into the hole marked C and D, which are located on the bottom of the seat.
2. Insert front legs in the holes marked A and B. The plastic elements attached to the leg at a slant should be at the top of the chair. Make sure that mentioned elements are directed as shown in fig. 5.
3. Insert the plastic leg supports. When you hear a click, it means that they are attached correctly. One of the leg support brackets should be located between the front legs and the other between the rear legs (fig. 6).
4. Put the footrest on the plastic elements located on the front legs (fig. 7).
5. Slide the leg divider in the holes located in the armrests (fig. 8).
6. Grab the tray with both hands. While pressing both buttons located at the bottom of the tray, slide it onto the armrests of the chair (fig. 9)
7. Put the textile on the chair and pull the fabric over the backrest.
8. Pull the seat belts through the holes in the seat.

FOOTREST ADJUSTMENT:

The footrest has two points of adjustment. To change the height of the footrest press the releasing buttons (fig. 10), then take out the footrest (fig. 11), turn it (fig. 12), and then install it back again (fig. 13).

SEATBELT:

You can change the length of the straps to perfectly match the weight and height of the child. To release the harness press the button on the buckle. The first thing to do after putting the baby in the chair should be to fasten the seat belts and make sure that they fit perfectly: close to the body but not so much that they would restrict the child's movements. Make sure your child's fingers are kept away when fastening the buckle.

HOW TO FOLD THE CHAIR FOR TRANSPORT OR STORAGE

To fold the chair, press both locking buttons on both sides of the chair at the same time (fig. 14). Then put together the front and back legs (fig. 15). When necessary, use your foot or hand to help. Then remove the tray, pushing the locking buttons underneath it. The tray may be attached to the back legs, sliding its

openings into the relevant projections at the back leg (fig. 16).

PRODUCT MAINTENANCE:

The chair can be cleaned with a cloth soaked in warm soapy water. Leave to dry. The tray can be washed in a dishwasher. Check all chair parts on a regular basis.

Thank you for reading the manual. Please keep it for future reference.

PL

Szanowny Kliencie,

bardzo dziękujemy za zakup MoMi KALA. Mamy nadzieję, że zakupiony produkt spełnia Twoje oczekiwania. W trosce o bezpieczeństwo dzieci prosimy o precyzyjne zapoznanie się z instrukcją obsługi oraz o stosowanie się do jej zaleceń, w celu bezpiecznego korzystania z produktu. Obowiązkowo osobą dokonującą montażu musi być osoba dorosła, która wykorzysta wszystkie elementy składowe produktu zgodnie z instrukcją obsługi i ich przeznaczeniem aby nie dopuścić do obrażeń dziecka. W przypadku dodatkowych pytań zapraszamy do kontaktu za pośrednictwem strony internetowej www.momi.store

WAŻNE

Pamiętaj by usunąć i wyrzucić wszystkie elementy opakowania, które były załączone do produktu, tak aby nie pozostały w zasięgu dziecka (m.in. elementy kartonu, plastikowe folie itp.). Mogłyby to spowodować ryzyko krzywdy, np. zadławienie dziecka, uduszenie dziecka. Instrukcję zaleca się do zachowania na przyszłość aby w razie konieczności przeczytać jak postępować w razie zagrożenia bądź odpowiedniej konserwacji.

PAMIĘTAJ

Rysunki i zdjęcia mają wyłącznie charakter poglądowy. Rzeczywisty wygląd produktu może się różnić od wizualizacji w instrukcji.

GWARANCJA

Producent udziela 6-cio miesięcznej gwarancji na akcesoria dodatkowe dołączone do produktu oraz 2 letniej gwarancji na produkt bez akcesoriów.

WYŁĄCZENIA I OGRANICZENIA GWARANCJI

Jesteśmy odpowiedzialni za jakość naszych produktów. Nasza gwarancja nie obejmuje wad i uszkodzeń związanych z nieprawidłowym użytkowaniem produktu lub uszkodzeń mechanicznych.

DBAJ O ŚRODOWISKO

Gdy przestaniesz korzystać z produktu prosimy o jego utylizację do odpowiedniego obiektu zgodnie z lokalną ustawą

**WAŻNE! PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ JAKO ODNIESIENIE
UWAGI BEZPIECZEŃSTWA I ŚRODKI OSTROŻNOŚCI:
OSTRZEŻENIA:**

- Nigdy nie pozostawiaj dziecka bez opieki.
- Zawsze przed użyciem należy sprawdzić, czy produkt zapewnia bezpieczeństwo i jest stabilne.
- Zawsze stosuj system zabezpieczeń.
- Upewnij się, że uprząż jest prawidłowo założona
- Nie podnoś, ani nie przesuwaj produktu z dzieckiem w środku.
- Nie podnoś produktu za taczkę do karmienia.
- Zagrożenie upadkiem: Nie dopuść, aby dziecko wspinało się na produkt.
- Nie używaj produktu, jeżeli wszystkie jego elementy nie są prawidłowo zamontowane i wyregulowane
- Miej świadomość ryzyka jakie stwarza otwarty ogień, bądź inne źródła silnego ciepła, takie jak piecyki elektryczne, piecyki gazowe itp., w pobliżu produktu.
- Miej świadomość ryzyka przewrócenia, jeżeli dziecko potrafi odepchnąć się stopami od stołu lub jakiegokolwiek innej konstrukcji
- Nie używać produktu do czasu, aż dziecko będzie potrafiło samodzielnie siedzieć.
- W celu uniknięcia obrażeń, trzymać dziecko z dala w czasie montażu i demontażu produktu.
- Krzeselko do karmienia przeznaczone jest dla dzieci, które ukończyły 6 miesięcy w wieku do 36 miesięcy, o masie ciała do 15kg, które potrafią samodzielnie siedzieć.
- Zaprzestań używać produktu, gdy zauważysz pęknięcie, rozdarcie lub brak jakiegokolwiek części. W takiej sytuacji skontaktuj się z nami za pośrednictwem strony internetowej.
- Produkt umieszczony pod oknem może zostać użyty przez dziecko jako stopień i spowodować, że wypadnie z okna. Nie wolno używać akcesoriów ani części zamiennych innych niż zatwierdzone przez producenta.
- Podczas wsadzania i wyjmowania dziecka należy je podnieść. Nie wolno pozwalać dzieciom stać na podnóżku i siedzisku ani wchodzić i wychodzić z wysokiego krzeselka samodzielnie.
- Wysokie krzeselko należy używać tylko na równej powierzchni podłogi.
- Krzeselko nie jest zabawką.
- Nie używaj produktu w jakikolwiek inny sposób niż zakłada to instrukcja
- Kiedy krzeselko nie jest użytkowane, powinno być przechowywane w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Kładzenie dziecka lub ciężkich przedmiotów na taczkę do karmienia może spowodować uszkodzenie produktu lub uszczerbek na zdrowiu dziecka.
- Nigdy nie korzystaj z produktu gdy znajduje się na niestabilnym podłożu: podwyższeniach, miękkim podłożu (np. materac, poduszka), nierównym podłożu, schody, stopnie.
- Upewnij się czy szelki są prawidłowo dopasowane i nie ma zbyt dużych luzów.
- Zanim dziecko usiądzie, upewnij się, że wszystkie elementy są poprawnie zamocowane.
- Nie narażaj produktu na działanie wysokich i niskich temperatur, a także na wysoką wilgotność.

- Jeśli krzesło przebywało w mocno nasłonecznionym miejscu, przestaw je w cień i odczekaj by się schłodziło przed użytkowaniem.
- Nie pozwalaj dziecku na zabawę wokół krzesła.
- Upewnij się po rozłożeniu krzesła, że blokada działa poprawnie.
- Tacka nie jest środkiem bezpieczeństwa powstrzymującą przed wypadnięciem. Do tego służą pasy bezpieczeństwa, które powinny być zawsze zapięte oraz odpowiednio dopasowane do gabarytów dziecka.
- Nie należy składać i rozkładać krzesła z dzieckiem w środku.
- Gdy tacka nie jest używana, odłóż ją w bezpieczne miejsce poza zasięgiem dziecka.
- Nie wolno zbyt mocno dociskać tacki do dziecka. Należy zostawić nieco przestrzeni na swobodne

ELEMENTY SKŁADOWE PRODUKTU

1. tacka
2. podnózek
3. wsporniki nóg
4. siedzisko
5. przegroda na nogi
6. przycisk do składania krzesła
7. tylne nogi
8. przednie nogi
9. pasy bezpieczeństwa

MONTAŻ

1. Włóż tylne nogi w otwory oznaczone literami C i D, które znajdują się na spodzie siedziska.
2. Włóż przednie nogi w otwory oznaczone literami A i B. Plastikowe elementy przymocowane do nóg pod ukosem powinny znajdować się w górnej części krzesła. Upewnij się, że wspomniane elementy skierowane są w sposób przedstawiony na zdjęciu nr 5.
3. Włóż plastikowe wsporniki na nogi. Gdy usłyszysz kliknięcie oznacza to, że zostały one prawidłowo zamontowane. Jeden wspornik powinien znajdować się pomiędzy przednimi nogami, a drugi pomiędzy tylnymi nogami (zdj. Nr 6).
4. Załóż podnózek na plastikowe elementy znajdujące się na przednich nogach. Zdj. Nr 7)
5. Wsuń przegrodę na nogi w otwory znajdujące się w podłokietnikach. (zdj. Nr 8)
6. Chwyć tackę w obie ręce. Przytrzymując oba przyciski znajdujące się na spodzie tacki, wsuń ją w podłokietniki krzesła. (zdj. Nr 9)
7. Załóż materiał tekstylny, naciągając materiał na oparcie.
8. Poprzeciągaj pasy bezpieczeństwa przez odpowiednie otwory w siedzisku.

REGULACJA PODNÓŻKA

Podnózek posiada dwa stopnie regulacji. By zmienić wysokość podnóżka, należy nacisnąć przyciski zwalnające (zdj. 10), następnie wyjąć podnózek (zdj. 11), obrócić go (zdj. 12) i ponownie go zamontować (zdj. 13).

PASY BEZPIECZEŃSTWA

Można zmienić długość pasów, aby idealnie dopasować je do wagi i wzrostu dziecka. By zwołać uprząż należy nadusić przycisk na klamrze. Pierwszą czynnością po włożeniu dziecka do krzeselka powinno być zapięcie pasów i upewnienie się, że są one dobrze dopasowane: blisko ciała lecz nie na tyle by krępowały ruch dziecka.

OSTRZEŻENIE

Upewnij się, że palce dziecka są trzymane z daleka podczas zapinania klamry.

SKŁADANIE KRZESEŁKA DO TRANSPORTU LUB PRZECHOWYWANIA

W celu złożenia krzeselka, należy nacisnąć jednocześnie oba przyciski blokady, znajdujące się po obu stronach krzeselka (zdj. 14), następnie przysunąć do siebie przednie i tylne nogi krzeselka (zdj. 15).

W razie potrzeby można pomóc sobie stopą lub ręką. Następnie zdjąć tackę, pociągając za przyciski blokady, znajdujące się na jej spodzie. Tackę można przyczepić do tylnych nóg, wsuwając ją otworami w odpowiednie wypustki, znajdujące się w górnej części tylnych nóg (zdj. 16).

CZYSZCZENIE ORAZ KONSERWACJA

Krzeselko można czyścić szmatką nasączoną wodą z dodatkiem roztworu mydła. Następnie pozostawić do wyschnięcia. Tackę można myć w zmywarce. Regularnie sprawdzaj stan wszystkich części krzeselka. Dziękujemy za przeczytanie instrukcji z uwagą. Prosimy o jej zachowanie.

DE

Sehr geehrte Kundin/geehrter Kunde,

Vielen Dank für den Kauf MoMi KALA. Wir hoffen, dass das gekaufte Produkt Ihren Anforderungen gerecht wird.

Lesen Sie zur Sicherheit von Kindern die Gebrauchsanweisung sorgfältig durch und befolgen Sie die Empfehlungen, um das Produkt sicher zu verwenden. Die Person, die die Montage durchführt, muss ein Erwachsener sein, der alle Komponenten des Produkts gemäß der Bedienungsanleitung und ihrem Verwendungszweck verwendet, um Verletzungen zu vermeiden.

WICHTIG

Entfernen und entsorgen Sie immer alle Elemente der Verpackung, Folien, Schutzelemente im

Kartoninneren, andere Kunststoffelemente und Komponenten, die nicht für die Verwendung durch ein Kind zugelassen sind. Das Kind darf keinen Zugang zu Elementen der Verpackung und Kunststofffolien haben, da dadurch das Kind gewürgt werden kann oder ersticken kann. Es wird empfohlen, diese Anleitung zur späteren Bezugnahme aufzubewahren, um gegebenenfalls zu lesen, was im Notfall zu tun ist, und eine ordnungsgemäße Wartung durchzuführen.

DENKEN SIE DARAN

Die Bilder in dieser Anleitung veranschaulichen die allgemeine Verwendung des Produkts und dienen nur als Referenz. Das tatsächliche Erscheinungsbild des Produkts und seiner Elemente kann geringfügig vom tatsächlichen Zustand abweichen.

GARANTIE

Der Hersteller gewährt 6 Monate Garantie auf zusätzliches Zubehör, das mit dem Produkt enthalten ist, und 2 Jahre Garantie auf das Produkt ohne Zubehör.

GARANTIEAUSSCHLÜSSE UND EINSCHRÄNKUNGEN

Wir sind für die Qualität unserer Produkte verantwortlich. Unsere Garantie deckt keine Mängel und Schäden ab, die auf unsachgemäße Verwendung des Produkts oder mechanische Schäden zurückzuführen sind.

KÜMMERN SIE SICH UM DIE UMWELT

Wenn Sie das Produkt nicht mehr verwenden, entsorgen Sie es bitte in einer geeigneten Einrichtung gemäß den örtlichen Gesetzen.

WICHTIG! LESEN SIE ES SORGFÄLTIG DURCH UND BEWAHREN SIE ES FÜR SPÄTERE BEZUGNAHME AUF WARNUNG. WARNUNGEN!

- Lassen Sie Ihr Kind nie unbeaufsichtigt.
- Prüfen Sie immer, ob das Produkt sicher und stabil ist, bevor Sie es verwenden.
- Verwenden Sie immer das Rückhaltesystem.
- Vergewissern Sie sich, dass der Gurt korrekt angelegt ist.
- Heben oder bewegen Sie das Produkt nicht mit Ihrem Baby im Inneren.
- Heben Sie das Produkt nicht am Futtertablett an.
- Sturzgefahr: Erlauben Sie Ihrem Kind nicht, auf das Produkt zu klettern.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn nicht alle Komponenten korrekt montiert und eingestellt sind.
- Seien Sie sich des Risikos bewusst, dass das offene Feuer oder andere starke Hitzequelle wie Elektroherde, Gasherde usw. in der Nähe des Produkts schaffen.
- Seien Sie sich der Gefahr des Umkippens bewusst, wenn Ihr Kind seine Füße vom Tisch oder einer anderen Struktur abstoßen kann.
- Verwenden Sie das Produkt nicht bis zur Zeit, wenn das Kind ohne Hilfe aufstehen kann.
- Um Verletzungen zu vermeiden, halten Sie das Kind während der Montage und Demontage des

Produkts fern.

- Der Futterstuhl ist für Kinder im Alter von 6 Monaten bis zu 3 Jahren mit einem Körpergewicht von bis zu 15 kg bestimmt, die ohne fremde Hilfe sitzen können.
- Hören Sie auf, das Produkt zu verwenden, wenn Sie einen Riss, ein Zerreißen oder ein fehlendes Teil bemerken. Kontaktieren Sie uns in diesem Fall über die Website.
- Das unter das Fenster gestellte Produkt kann von einem Kind als Tritt benutzt werden und dazu führen, dass es aus dem Fenster fällt.
- Esist untersagt, die anderen als die vom Hersteller zugelassenen Zubehör- oder Ersatzteile zu verwenden.
- Heben Sie das Kind beim Einsetzen und Herausnehmen an. Erlauben Sie Kindern nicht, auf der Fußbank oder Sitz zu stehen oder einen Hochstuhl zu betreten bzw. zu verlassen.
- Benutzen Sie den hohen Stuhl nur auf einer ebenen Bodenfläche.
- Der Stuhl ist kein Spielzeug.
- Verwenden Sie das Produkt nicht anders als in der Anleitung angegeben
- Wenn der Stuhl nicht benutzt wird, sollte er außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden.
- Das Legen eines Kindes oder schwerer Gegenstände auf dem Futtertablett kann das Produkt beschädigen oder die Gesundheit des Kindes beeinträchtigen.
- Verwenden Sie das Produkt niemals auf instabiler Oberfläche: auf Erhebungen, weichen Oberflächen (z.B. Matratze, Kissen), unebenen Oberflächen, Treppen, Stufen.
- Vergewissern Sie sich, ob das Gurtzeug richtig sitzt.
- Bevor Ihr Kind sich hinsetzt, stellen Sie sicher, dass alle Teile ordnungsgemäß angebracht und verriegelt sind.
- Setzen Sie das Produkt keinen hohen oder niedrigen Temperaturen oder hoher Luftfeuchtigkeit aus.
- Wenn der Stuhl in sehr hellem Sonnenlicht gestanden hat, stellen Sie ihn in den Schatten und warten Sie, bis er abgekühlt ist, bevor Sie ihn benutzen.
- Erlauben Sie Ihrem Kind nicht, um den Stuhl herum zu spielen.
- Stellen Sie sicher, dass die Sperre nach dem Ausklappen des Stuhles richtig funktioniert.
- Das Futtertablett ist keine Sicherheitsvorkehrung gegen Herausfallen. Dazu dienen Sicherheitsgurte, die immer angeschnallt werden sollten.
- Klappen Sie den Stuhl nicht zusammen oder auf, wenn Ihr Kind darin sitzt.
- Wenn das Futtertablett nicht in Gebrauch ist, legen Sie es an einen sicheren Ort außerhalb der Reichweite des Kindes.
- Drücken Sie das Futtertablett nicht zu fest gegen das Kind. Lassen Sie etwas Raum zum freien Atmen.

BESTANDTEILE

1. Futtertablett
2. Fußbank
3. Querstützen
4. Sitzfläche

5. Beinteiler
6. Klappknopf
7. Hinterbeine
8. Vorderbeine
9. Sicherheitsgurte

MONTAGE DES PRODUKTS

1. Stecken Sie die Hinterbeine in die mit C und D markierten Löcher an der Unterseite der Sitzfläche.
2. Stecken Sie die Vorderbeine in die mit A und B markierten Löcher. Die Kunststoffteile, die in einem schrägen Winkel an den Stuhlbeinen befestigt sind, sollten sich oben am Hochstuhl befinden. Vergewissern Sie sich, dass die vorgenannten Elemente wie in Abbildung 5 dargestellt ausgerichtet sind.
3. Setzen Sie die Kunststoff-Querbeinstützen ein. Wenn Sie ein Klicken hören, bedeutet dies, dass sie gut eingerastet sind. Eine Querbeinstütze sollte sich zwischen den Vorderbeinen und die andere zwischen den Hinterbeinen befinden (Abb. 6).
4. Befestigen Sie die Fußbank an den Kunststoffteilen der Vorderbeine (Abb. 7).
5. Schieben Sie den Beintrenner in die Löcher in den Armlehnen (Abb. 8).
6. Nehmen Sie das Tablett in beide Hände. Halten Sie die beiden Knöpfe an der Unterseite des Tablett fest und schieben Sie es in die Armlehnen des Stuhls (Abb. 9).
7. Legen Sie das Textilgewebe an und ziehen Sie es über die Rückenlehne.
8. Ziehen Sie die Sicherheitsgurte durch die entsprechenden Löcher im Sitz.

EINSTELLUNG DER FUßBANK

Die Fußbank ist in zwei Stufen verstellbar. Um die Höhe der Fußbank zu ändern, drücken Sie die Einriegelungsknöpfe (Abb. 10), nehmen Sie die Fußbank ab (Abb. 11), drehen Sie sie um (Abb. 12) und setzen Sie sie wieder ein (Abb. 13).

SICHERHEITSGURTE

Sie können die Länge der Gurte verändern, um sie perfekt an das Gewicht und die Größe Ihres Kindes anzupassen. Um den Gurt zu lösen, drücken Sie den Knopf an der Schnalle. Wenn Sie Ihr Kind in den Stuhl setzen, sollten Sie als Erstes die Gurte befestigen und sicherstellen, dass sie richtig sitzen: eng am Körper, jedoch ohne die Bewegungsfreiheit des Kindes einzuschränken.

WARNUNG: Achten Sie darauf, dass die Finger Ihres Kindes beim Schließen des Gurtes nicht in die Schnalle gelangen.

ZUSAMMENKLAPPEN DES STUHLES FÜR TRANSPORT ODER LAGERUNG

Um den Stuhl zusammenzuklappen, drücken Sie beide Verriegelungsknöpfe auf beiden Seiten des Stuhles gleichzeitig (Abb. 14), dann schieben Sie die Vorder- und Hinterbeine des Stuhles aufeinander zu (Abb. 15). Sie können sich mit dem Fuß oder der Hand bedienen. Entfernen Sie dann das Tablett, drücken Sie die Tasten an der Unterseite des Tablett ziehen. Das Tablett kann an den Hinterbeinen befestigt werden, indem die Löcher in die entsprechenden Laschen an der Oberseite der Hinterbeine eingeführt

werden (Abb. 16).

PRODUKTWARTUNG

Der Stuhl kann mit einem in warmem Wasser getränktem Tuch unter Zusatz einer milden Seifenlösung gereinigt werden. Dann trocknen lassen. Das Tablett kann in der Spülmaschine gereinigt werden. Überprüfen Sie regelmäßig alle Teile des Stuhls.

Vielen Dank, dass Sie diese Anleitung sorgfältig gelesen haben. Bitte bewahren Sie sie auf.

FR

Cher Client,

Merci d'avoir acheté MoMi KALA. Nous espérons que le produit répond à vos attentes. Pour la sécurité des enfants, veuillez lire attentivement ce manuel et suivre ses instructions pour utiliser le produit en toute sécurité. La personne qui effectue l'installation doit obligatoirement être un adulte qui utilisera tous les composants du produit conformément au manuel et conformément à l'utilisation prévue du vélo afin d'éviter toute blessure.

ATTENTION

Retirez et mettez au rebut tous les matériaux d'emballage : des films, des éléments de protection à l'intérieur du carton, des autres pièces et composants en plastique qui ne sont pas un produit approuvé pour être utilisé par un enfant. L'enfant ne doit avoir accès à aucune partie de l'emballage et des films plastiques - cela peut entraîner un risque d'étouffement ou de suffocation. Il est recommandé de garder ce manuel pour référence future afin de savoir l'entretien approprié et de pouvoir lire la marche à suivre en cas de danger.

SOUVENEZ-VOUS

Les dessins de ce manuel illustrent l'utilisation générale du produit et ne sont donnés qu'à titre d'exemple. L'aspect réel du produit et de ses composants peut différer légèrement de l'état réel.

GARANTIE

Le fabricant offre une garantie de 6 mois sur les accessoires supplémentaires inclus avec le produit et une garantie de 2 ans sur le produit sans accessoires.

EXCLUSIONS ET LIMITATIONS DE GARANTIE

Nous sommes responsables de la qualité de nos produits. Notre garantie ne couvre pas les défauts et les dommages dus à une utilisation inappropriée du produit ou à des dommages mécaniques.

PENSEZ À L'ENVIRONNEMENT

Quand vous aurez fini d'utiliser le produit, nous vous prions de l'éliminer dans un point de collecte

approprié, conformément aux réglementations locales. La manière correcte d'éliminer et de recycler les déchets peut être obtenue auprès des représentants et des administrateurs immobiliers, de l'administration locale et des autorités locales

IMPORTANT! GARDEZ CE MANUEL AFIN DE POUVOIR L'UTILISER SI BESOIN AVERTISSEMENTS!

- Ne laissez jamais un enfant sans surveillance.
- Vérifiez toujours que le produit est sûr et stable avant de l'utiliser.
- Utilisez toujours un système de retenue.
- Assurez-vous que le harnais est correctement mis en place.
- Ne soulevez pas ou ne déplacez pas le produit avec l'enfant à l'intérieur.
- Ne soulevez pas le produit par le plateau d'alimentation.
- Risque de chute : Ne laissez pas l'enfant grimper sur le produit.
- N'utilisez pas le produit si tous ses composants ne sont pas correctement assemblés et réglés.
- Soyez conscient des risques posés par les flammes nues ou d'autres sources de forte chaleur, comme les cuisinières électriques, les cuisinières à gaz, etc. à proximité du produit.
- Soyez conscient du risque de basculement si l'enfant est capable de se repousser de la table ou de toute autre structure avec ses pieds.
- N'utilisez pas le produit avant que l'enfant ne soit capable de s'asseoir sans aide.
- Pour éviter toute blessure, éloignez l'enfant pendant le montage et le démontage du produit.
- La chaise d'alimentation est conçue pour les enfants de plus de 6 mois, jusqu'à 36 mois, pesant jusqu'à 15 kg et capables de s'asseoir de manière autonome.
- Arrêtez d'utiliser le produit si vous remarquez une fissure, une déchirure ou une pièce manquante. Dans une telle situation, veuillez nous contacter via le site Internet.
- Le produit placé sous une fenêtre peut être utilisé par un enfant comme marchepied et le faire tomber par la fenêtre.
- Il est interdit d'utiliser des accessoires ou des pièces de rechange autres que ceux approuvés par le fabricant.
- Soulevez l'enfant lorsque vous le placez et retirez de la chaise. Ne permettez pas aux enfants de se tenir debout sur le repose-pieds et le siège ou de monter et descendre de la chaise haute par eux-mêmes.
- La chaise haute ne doit être utilisée que sur une surface plane.
- La chaise n'est pas un jouet.
- N'utilisez pas le produit d'une manière autre que celle décrite dans le manuel.
- Lorsque la chaise n'est pas utilisée, elle doit être rangée hors de portée des enfants.
- Poser l'enfant ou des objets lourds sur le plateau d'alimentation peut endommager le produit ou nuire à la santé de l'enfant.
- N'utilisez jamais le produit lorsqu'il se trouve sur une surface instable : élévations, sol mou (ex. : matelas, coussin), sol irrégulier, escaliers, marches.
- Assurez-vous que le harnais est correctement ajusté et qu'il n'y a pas de jeu excessif.
- Avant que l'enfant ne s'assoie, assurez-vous que toutes les pièces sont correctement fixées.
- N'exposez pas le produit à des températures élevées ou basses ou à une forte humidité.

- Si la chaise a été exposée à un fort rayonnement solaire, mettez-la à l'ombre et attendez qu'elle refroidisse avant de l'utiliser.
- Ne laissez pas l'enfant jouer autour de la chaise.
- Après avoir déplié la chaise, assurez-vous que le mécanisme de verrouillage fonctionne correctement.
- Le plateau n'est pas un dispositif de sécurité pour empêcher l'enfant de tomber. Pour cela, des ceintures de sécurité sont utilisées, qui doivent toujours être attachées et correctement ajustées à la taille de l'enfant.
- Ne pliez et ne dépliez pas la chaise avec un enfant à l'intérieur.
- Lorsque le plateau n'est pas utilisé, mettez-le dans un endroit sûr, hors de portée de l'enfant.
- Ne pressez pas le plateau trop fort contre l'enfant. Veillez à laisser de l'espace pour que l'enfant puisse respirer librement.

COMPOSANTS DU PRODUIT

1. plateau
2. repose-pieds
3. supports de jambes
4. siège
5. barre d'entrejambe
6. bouton pour plier la chaise
7. pieds arrière
8. pieds avant
9. ceintures de sécurité

ASSEMBLAGE DU PRODUIT

1. Insérez les pieds arrière dans les trous indiqués comme C et D sur la face inférieure du siège.
2. Insérez les pieds avant dans les trous indiqués comme A et B. Les pièces en plastique fixées aux pieds en diagonale doivent se trouver en haut de la chaise. Veillez à ce que les éléments susmentionnés soient orientés comme indiqué sur la photo 5.
3. Insérez les supports de pieds en plastique. Un clic indique qu'ils ont été correctement mis en place. Un support doit être placé entre les pieds avant et l'autre entre les pieds arrière (photo n° 6).
4. Placez le repose-pieds sur les éléments en plastique des pieds avant. Photo n° 7)
5. Insérez la barre d'entrejambe dans les trous des accoudoirs. (photo n° 8)
6. Saisissez le plateau à deux mains. En tenant les deux boutons situés sur le dessous du plateau, faites-le glisser dans les accoudoirs de la chaise. (photo n° 9)
7. Mettez la matière textile, en la tirant sur le dossier.
8. Tirez les ceintures de sécurité à travers les trous correspondants du siège.

RÉGLAGE DU REPOSE-PIEDS

Le repose-pieds dispose de deux niveaux de réglage. Pour modifier la hauteur du repose-pieds, appuyez sur les boutons de déverrouillage (photo 10), puis retirez le repose-pieds (photo 11), faites-le pivoter (photo 12) et remontez-le (photo 13).

CEINTURES DE SÉCURITÉ

Vous pouvez modifier la longueur des ceintures pour les adapter parfaitement au poids et à la taille de l'enfant. Pour libérer le harnais, appuyez sur le bouton de la boucle. La première chose à faire après avoir installé votre enfant dans la chaise haute est d'attacher les ceintures et de s'assurer qu'elles sont bien ajustées : près du corps mais pas au point de limiter les mouvements de l'enfant.

AVERTISSEMENT

Veillez à ce que les doigts de l'enfant soient tenus à l'écart lors de la fermeture de la boucle.

PLIAGE DE LA CHAISE POUR LE TRANSPORT OU LE STOCKAGE

Pour plier la chaise, appuyez en même temps sur les deux boutons de verrouillage situés des deux côtés de la chaise (photo 14), puis rapprochez les pieds avant et arrière de la chaise (photo 15). Si nécessaire, vous pouvez vous aider avec votre pied ou votre main. Retirez ensuite le plateau en tirant sur les boutons de verrouillage situés sur le dessous du plateau. Le plateau peut être fixé aux pieds arrière en insérant les trous dans les languettes correspondantes sur le dessus des pieds arrière (photo 16).

ENTRETIEN

La chaise peut être nettoyée avec un chiffon imbibé d'eau et d'une solution savonneuse. Ensuite, laissez sécher.

Le plateau peut être lavé au lave-vaisselle.

Vérifiez régulièrement l'état de toutes les pièces de la chaise.

Merci de lire attentivement les instructions. Veuillez le garder.

CZ

Vážený zákazníku,

děkujeme Vám za zakoupení MoMi KALA. Doufáme, že zakoupený výrobek splňuje Vaše očekávání. V zájmu bezpečnosti dětí si prosím pečlivě přečtete návod k obsluze a dodržujte jeho doporučení, abyste výrobek používali bezpečně. Osobou provádějící montáž musí být dospělá osoba, která bude používat všechny součásti výrobku v souladu s návodem k použití a jejich určením, aby nedošlo ke zranění dítěte.

DŮLEŽITÉ:

Nezapomeňte odstranit a vyhodit všechny obalové prvky, které byly k výrobku připojeny, aby nezůstaly v dosahu dítěte (např. kartonové prvky, plastové fólie atd.). Mohlo by tak vzniknout riziko poškození, např. udušení dítěte, zadušení dítěte. Doporučujeme, abyste si tento návod uschovali pro budoucí použití, abyste si v případě potřeby mohli přečíst, co dělat v případě nouze nebo pro správnou údržbu.

UPOZORNĚNÍ

Výkresy a fotografie jsou pouze orientační. Skutečný vzhled výrobku se může lišit od nákresu v návodu.

ZÁRUKA

Výrobce poskytuje na výrobek záruku 2 roky.

VYLOUČENÍ A OMEZENÍ ZÁRUKY

Za kvalitu našich výrobků odpovídáme my. Naše záruka se nevztahuje na škody způsobené nesprávným používáním výrobku nebo mechanickým poškozením.

PEČUJTE O ŽIVOTNÍ PROSTŘEDÍ

Když produkt přestanete používat, zlikvidujte jej v příslušném zařízení v souladu s místními zákony.

DŮLEŽITÉ! POZORNĚ SI PŘEČTĚTE A USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY A BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ! VAROVÁNÍ!

- Nenechávejte dítě bez dozoru. Nikdy nespouštějte dítě z očí.
- Před použitím vždy zkontrolujte, zda je výrobek bezpečný a stabilní.
- Vždy použijte zádržný systém.
- Ujistěte se, že jsou bezpečnostní pásy správně umístěny a upevněny.
- Výrobek s dítětem uvnitř nezvedejte ani nepřemisťujte.
- Nezvedejte výrobek za táč na krmení.
- Nedovolte, aby dítě lezlo na výrobek.
- Nepoužívejte výrobek, pokud nejsou všechny jeho části správně nainstalovány a nastaveny.
- Dbejte na rizika, která představuje otevřený oheň nebo jiné zdroje silného tepla, jako jsou elektrické sporáky, plynové vařiče atd. v blízkosti výrobku.
- Uvědomte si riziko převrácení, pokud je vaše dítě schopno odstrčit nohy od stolu nebo jiné konstrukce.
- Nepoužívejte výrobek, dokud dítě nedokáže samo sedět.
- Abyste předešli úrazům, držte dítě při montáži a demontáži výrobku stranou.
- Židlička na krmení je určena pro děti od 6 měsíců do 36 měsíců s hmotností do 15 kg, které umí samostatně sedět.
- Přestaňte výrobek používat, pokud si všimnete jakýchkoliv prasklin, trhlin nebo chybějících částí. V takovém případě nás prosím kontaktujte prostřednictvím webových stránek.
- Výrobek umístěný pod oknem může dítě použít jako schůdek a způsobit jeho vypadnutí z okna.
- Nepoužívejte žádné jiné příslušenství nebo náhradní díly než ty, které schválil výrobce.
- Při vkládání a vyjímání dítěte jej zvedněte. Dítě nesmí stát na opěrce ani sedáku a nesmí ležt do židličky a z ní samo.
- Židlička by měla být používána pouze na rovném povrchu podlahy.
- Židlička není hračka.
- Nepoužívejte výrobek jiným způsobem, než je uvedeno v návodu.

- Pokud židličku nepoužíváte, měla by být uložena mimo dosah dětí.
- Umístění dítěte nebo těžkých předmětů na židličku může výrobek poškodit nebo poškodit zdraví dítěte.
- Výrobek nikdy nepoužívejte, pokud je umístěn na nestabilním povrchu: měkký povrch (např. matrace, polštář), nerovný povrch, schody, schůdky.
- Ujistěte se, že postroj správně sedí.
- Než dítě posadíte, ujistěte se, že jsou všechny součásti správně připevněny a zajištěny.
- Nevystavujte výrobek vysokým a nízkým teplotám a také vysoké vlhkosti.
- Pokud byla židlička vystavena přímému slunečnímu záření, umístěte ji do stínu a před použitím ji nechte vychladnout.
- Nedovolte dětem, aby si kolem židle hrály.
- Po rozložení židle se ujistěte, že zámek funguje správně.
- Táč není bezpečnostním opatřením, které by bránilo vypadnutí. K tomu slouží bezpečnostní pásy, které by měly být vždy zapnuté.
- Neskládejte a nerozkládejte židličku s dítětem uvnitř.
- Pokud táč nepoužíváte, uložte jej na bezpečné místo mimo dosah dítěte.
- Netlačte táč příliš silně na dítě. Nechte trochu prostoru, aby mohlo dítě volně dýchat.

KOMPONENTY:

1. Táč
2. Podnožka
3. Podpěry nohou
4. Sedadlo
5. Rozkrokový systém
6. Skládací tlačítko
7. Zadní nohy
8. Přední nohy
9. Bezpečnostní pásy

MONTÁŽ VÝROBKU

1. Vložte zadní nohu do otvoru označeného C a D, který se nachází na spodní straně sedadla.
2. Přední nohy vložte do otvorů označených A a B. Plastové prvky připevněné k noze šikmo by měly být v horní části židličky. Ujistěte se, že uvedené prvky směřují tak, jak je znázorněno na obr. 5.
3. Vložte plastové podpěry nohou. Když uslyšíte cvaknutí, znamená to, že jsou správně připevněny. Jedna z podpěr nohou by měla být umístěna mezi přední nohy a druhá mezi zadní nohy (obr. 6).
4. Nasadte opěrku nohou na plastové prvky umístěné na předních nohách (obr. 7).
5. Zasuňte mechanismus oddělení nohou do otvorů umístěných v područkách (obr. 8).
6. Uchopte táč oběma rukama. Za současného stisknutí obou tlačítek umístěných ve spodní části podnosu jej nasuňte na područky židle (obr. 9).
7. Položte textil na židli a přetáhněte látku přes opěradlo.
8. Protáhněte bezpečnostní pásy otvory v sedadle.

NASTAVENÍ OPĚRKY NOHOU:

Opěrka nohou má dva body nastavení. Chcete-li změnit výšku podnožky, stiskněte uvolňovací tlačítka (obr. 10), poté podnožku vyjměte (obr. 11), otočte ji (obr. 12) a poté ji opět namontujte zpět (obr. 13).

BEZPEČNOSTNÍ PÁS:

Délku popruhů můžete měnit tak, aby dokonale odpovídaly hmotnosti a výšce dítěte. Pro uvolnění popruhů stiskněte tlačítka na sponě. První, co byste měli udělat po usazení dítěte do sedačky, by mělo být zapnutí bezpečnostních pásů a ujistit se, že sedí dokonale: těsně u těla, ale ne natolik, aby omezovaly pohyb dítěte. Dbejte na to, aby se při zapínání spony nepřibližovaly prsty dítěte.

JAK ŽIDLÍČKU SLOŽIT PRO PŘEPRAVU NEBO SKLADOVÁNÍ:

Chcete-li židličku složit, stiskněte současně obě zajišťovací tlačítka na bočních stranách židličky (obr. 14). Poté složte přední a zadní nohy (obr. 15). V případě potřeby si pomozte nohou nebo rukou. Poté vyjměte podnos a stiskněte zajišťovací tlačítka pod ním. Podnos lze připevnit k zadním nohám tak, že jeho otvory zasunete do příslušných výstupků na zadní noze židličky (obr. 16).

ÚDRŽBA VÝROBKU:

Židli lze čistit hadříkem namočeným v teplé mýdlové vodě. Nechte jej uschnout. Podnos lze mýt v myčce na nádobí. Pravidelně kontrolujte všechny části židle.

Distributor:

C.P.A. CZECH s.r.o.
U Panasonicu 376
530 06 Pardubice
www.cpa.cz, kontakt: cpa@cpa.c

Děkujeme, že jste si přečetli příručku. Uschovejte jej pro budoucí použití.

SK

Vážený zákazník,

Ďakujeme, že ste si vybrali MoMi KALA. Sme presvedčení, že tento výrobok splní vaše očakávania. Ak máte dodatočné otázky, môžete sa na nás obrátiť prostredníctvom nášho webového sídla www.momi.store. Aby ste zabezpečili náležitú bezpečnosť detí, dôkladne sa oboznámte s používateľskou príručkou, a dodržiavajte všetky pokyny a odporúčania, ktoré sú v nej uvedené, aby bolo používanie výrobku vždy bezpečné. Výrobok môže zmontovať výhradne iba dospelá osoba, ktorá musí použiť všetky diely (prvky) výrobku, v súlade s návodom na montáž, ako aj v súlade s ich určením, aby pri montáži a používaní

výrobku nedošlo k úrazu či nehode.

DÔLEŽITÉ

Vždy zabezpečte a náležitým spôsobom odstráňte všetky balenia, obalové prvky, fólie, zabezpečenia vo vnútri kartónu, iné plastové prvky, ako aj prvky, ktoré nie sú určené na používanie deťmi. Dieťa nesmie mať prístup k žiadnemu obalovému prvku či plastovej fólii, keďže môže dôjsť k zabehnutiu či až k zaduseniu. Odporúčame, aby ste túto príručku uschovali, aby ste si ju v budúcnosti mohli prečítať a dozvedieť sa, ako postupovať v prípade nebezpečenstva alebo ako vykonať náležitú údržbu.

NEZABÚDAJTE

Obrázky, ktoré sú uvedené v tejto príručke, predstavujú všeobecné použitie výrobku, a sú výhradne iba názorné. Vzhľad výrobku a jeho komponentov uvedený v príručke sa môže líšiť od skutočného.

ZÁRUKA

Výrobca poskytuje 6-mesačnú záruku na dodatočné doplnky dodané s výrobkom, ako aj 2-ročnú záruku na samotný výrobok bez doplnkov.

VYLÚČENIA A OBMEDZENIA ZÁRUKY

Zodpovedáme za kvalitu našich výrobkov. Naša záruka sa však nevzťahuje na chyby a poškodenia spôsobené nesprávnym používaním výrobku alebo následkom mechanických poškodení.

STAROSTLIVOSŤ O ŽIVOTNÉ PROSTREDIE

Akonáhle prestanete výrobok používať, odovzdajte ho príslušnému zariadeniu v súlade s miestnymi zákonmi.

DÔLEŽITÉ! POZORNE ČÍTAJTE A ODLOŽTE PRE BUDÚCE POUŽITIE VAROVANIA:

- Nenechávajte svoje dieťa bez dozoru. Nikdy nespúšťajte dieťa z očí.
- Pred použitím vždy skontrolujte, či je výrobok bezpečný a stabilný.
- Vždy používajte zádržný systém.
- Skontrolujte, či sú bezpečnostné pásy správne umiestnené a zapnuté.
- Nezdvíhajte ani nepremiestňujte výrobok s dieťaťom vo vnútri.
- Nezdvíhajte výrobok za podávací zásobník.
- Nedovoľte dieťaťu liezť na výrobok.
- Nepoužívajte výrobok, pokiaľ nie sú všetky časti správne nainštalované a nastavené.
- Dávajte pozor na riziká, ktoré v blízkosti výrobku predstavuje otvorený oheň alebo iné zdroje intenzívneho tepla, ako sú elektrické sporáky, plynové variče atď.
- Upozorňujeme na riziko prevrátenia, ak je vaše dieťa schopné odtlačiť nohy od stola alebo inej konštrukcie.
- Nepoužívajte výrobok, kým dieťa nie je schopné samo sedieť.
- Aby ste predišli poraneniám, počas montáže a demontáže držte dieťa mimo dosahu výrobku.
- Stolička na kŕmenie je určená pre deti od 6 mesiacov do 36 mesiacov s hmotnosťou do 15 kg, ktoré

dokážu samostatne sedieť.

- Ak spozorujete akékoľvek praskliny, trhliny alebo chýbajúce časti, prestaňte výrobok používať. V takom prípade nás kontaktujte prostredníctvom webovej stránky.
- Výrobok umiestnený pod oknom sa môže použiť ako odrazový mostík a spôsobiť, že dieťa vypadne z okna.
- Nepoužívajte iné príslušenstvo alebo náhradné diely ako tie, ktoré schválil výrobca.
- Pri vkladaní a vyberaní dieťaťa ho zdvihnite. Dieťa nesmie stáť na operadle ani na sedáku a nesmie samo vyliezať a nastupovať na stoličku.
- Stolička by sa mala používať len na rovnom povrchu podlahy.
- Stolička nie je hračka.
- Nepoužívajte výrobok iným spôsobom, ako je uvedené v návode na použitie.
- Keď sa stolička nepoužíva, mala by sa uchovávať mimo dosahu detí.
- Umiestnenie dieťaťa alebo ťažkých predmetov na stoličku môže poškodiť výrobok alebo poškodiť zdravie dieťaťa.
- Výrobok nikdy nepoužívajte, ak je umiestnený na nestabilnom povrchu: mäkký povrch (napr. matrac, vankúš), nerovný povrch, schody, schodíky.
- Skontrolujte, či postroj správne sedí.
- Pred posadením dieťaťa sa uistite, že sú všetky časti správne upevnené a zaistené.
- Nevystavujte výrobok vysokým a nízkym teplotám, ako aj vysokej vlhkosti.
- Ak bola stolička vystavená priamemu slnečnému žiareniu, umiestnite ju do tieňa a pred použitím ju nechajte vychladnúť.
- Nedovoľte deťom, aby sa hrali okolo stoličky.
- Po rozložení stoličky skontrolujte, či zámok správne funguje.
- Zásobník nie je bezpečnostným opatrením proti vypadnutiu. Na to slúžia bezpečnostné pásy, ktoré by mali byť vždy zapnuté.
- Neskladajte ani nerozkladajte stoličku, keď je v nej dieťa.
- Ak sa zásobník nepoužíva, uložte ho na bezpečné miesto mimo dosahu dieťaťa.
- Netlačte na dieťa príliš silno. Nechajte dieťaťu trochu priestoru na voľné dýchanie.

KOMPONENTY:

1. Tácka
2. Podnožka
3. Podpery nôh
4. Sedadlo
5. Rozkrokový systém
6. Skladacie tlačidlo
7. Zadné nohy
8. Predné nohy
9. Bezpečnostné pásy

MONTÁŽ VÝROBKU

1. Vložte zadnú nohu do otvoru označeného C a D, ktorý sa nachádza na spodnej strane sedadla.

2. Vložte predné nohy do otvorov označených A a B. Plastové prvky pripevnené k nohe diagonálne by mali byť v hornej časti stoličky. Uistite sa, že sú prvky orientované tak, ako je znázornené na obr. 5.
3. Vložte plastové podpery nôh. Keď počujete cvaknutie, znamená to, že sú správne pripojené. Jedna z podpier na nohy by mala byť umiestnená medzi predné nohy a druhá medzi zadné nohy (obr. 6).
4. Pripevnite opierku nôh k plastovým prvkom umiestneným na predných nohách (obr. 7).
5. Vložte mechanizmus na oddelenie nôh do otvorov umiestnených v podrúčkach (obr. 8).
6. Uchopte tácku oboma rukami. Súčasným stlačením dvoch tlačidiel umiestnených v spodnej časti podnosu ho nasuňte na ramená stoličky (obr. 9).
7. Umiestnite látku na stoličku a pretiahnite ju cez operadlo.
8. Pretiahnite bezpečnostný pás cez otvory v sedadle.

NASTAVENIE OPIERKY NÔH:

Opierka nôh má dva body nastavenia. Ak chcete zmeniť výšku opierky nôh, stlačte uvoľňovacie tlačidlá (obr. 10), potom opierku nôh vyberte (obr. 11), otočte ju (obr. 12) a potom ju znova nasadte (obr. 13).

BEZPEČNOSTNÝ PÁS:

Dĺžku popruhov môžete meniť tak, aby dokonale zodpovedala hmotnosti a výške dieťaťa. Ak chcete popruhy uvoľniť, stlačte tlačidlo na pracke. Prvá vec, ktorú by ste mali urobiť po usadení dieťaťa do autosedačky, je zapnúť bezpečnostný pás a uistiť sa, že perfektne sedí: tesne pri tele, ale nie tak pevne, aby obmedzoval pohyb dieťaťa. Uistite sa, že prsty dieťaťa nie sú pri zapínaní v blízkosti pracky..

AKO STOLIČKU ZLOŽIŤ NA PREPRAVU ALEBO USKLADNENIE:

Ak chcete stoličku zložiť, stlačte súčasne dve blokovacie tlačidlá na bokoch stoličky (obr. 14). Potom zložte predné a zadné nohy (obr. 15). V prípade potreby si pomôžte nohou alebo rukou. Potom vyberte zásobník a stlačte blokovacie tlačidlá pod ním. Vaničku možno pripevniť k zadným nohám tak, že jej otvory zasuniete do príslušných výstupkov na zadnej nohe stoličky (obr. 16).

ÚDRŽBA VÝROBKU:

Stoličku možno čistiť handričkou namočenou v teplej mydlovej vode. Nechajte zaschnúť.

Zásobník možno umývať v umývačke riadu.

Pravidelne kontrolujte všetky časti stoličky.

Distribútor:

C.P.A. CZECH s.r.o.

U Panasonicu 376

530 06 Pardubice

www.cpa.cz, kontakt: cpa@cpa.cz

Ďakujeme, že ste si prečítali príručku. Uchovajte si ho pre budúce použitie.

Tisztelt Vásárlónk!

Nagyon köszönjük, hogy a MoMi KALA megvásárlása mellett döntött. Reméljük, hogy a megvásárolt termék eléget tesz az elvárásainak.

Kérjük, hogy gyermekei biztonsága érdekében figyelmesen olvassa el a használati útmutatót, és a termék biztonságos használata érdekében kövesse az abban foglalt ajánlásokat.

Az összeszerelést végző személynek felnőttnek kell lennie, aki a gyermek sérülésének elkerülése érdekében a termék minden alkatrészét az utasításoknak és a rendeltetésszerű használatnak megfelelően alkalmazza.

FONTOS

Mindig távolítson el és dobjon el minden olyan csomagolást, fóliát, a kartondobozon belüli védelmet, egyéb műanyag elemeket és alkatrészeket, amelyek nem engedélyezettek a gyermekek általi használatra. Gyermeke nem férhet hozzá a csomagoláshoz és a műanyag fóliához, mivel ez fulladáshoz vezethet. Ezt a kézikönyvet a jövőbeni használatra ajánljuk, ha szükséges, hogy elolvassa, hogyan kell eljárni veszély esetén, vagy a megfelelően karbantartani.

NE FELEJTSE EL

A jelen kézikönyvben található rajzok a termék általános használatát szemléltetik, és csak illusztrációs célokat szolgálnak. A termék és alkatrészeinek megjelenése némileg eltérhet a tényleges állapottól.

GARANCIA

A gyártó a termékhez mellékelte kiegészítő tartozékokra 6 hónap, a tartozékok nélküli termékekre pedig 2 év garanciát vállal.

SZAVATOSSÁGI KIZÁRÁSOK ÉS KORLÁTOZÁSOK:

Felelősek vagyunk termékeink minőségéért. Garanciánk nem terjed ki a termék nem rendeltetésszerű használatából vagy mechanikai sérüléséből eredő hibákra vagy károokra.

VIGYÁZNI A KÖRNYEZETRE

Ha abbahagyja a termék használatát, kérjük, a helyi törvényeknek megfelelő megfelelő helyen dobja ki.

FONTOS. FIGYELMESEN OLVASSA EL, ÉS ŐRIZZE MEG A JÖVŐBENI FIGYELMEZTETÉS HIVATKOZÁSÁKÉNT. FIGYELMEZTETÉSEK!

- Soha ne hagyj felügyelet nélkül a gyermeket.
- Használat előtt mindig ellenőrizd, hogy a termék biztonságos és stabil-e.
- Mindig használj biztonsági rendszert.
- Győződj meg arról, hogy a hám megfelelően van-e felszerelve

- Ne emeld fel és ne mozgasd a terméket ha a gyermek benne van.
- Ne emeld fel a terméket az etetőtálcánál fogva.
- Kiesésveszély: Ne engedd meg, hogy a gyermek felmásszon a termékre.
- Ne használd a terméket, ha nem minden eleme van megfelelően összeszerelve és beállítva
- Ügyelj arra, hogy a termék közelében veszélyes nyílt láng vagy más erős hőforrás, például elektromos tűzhely, gáztűzhely stb. használata
- Ügyelj a felborulás veszélyére, ha gyermeke el tudja lökni a lábát az asztaltól vagy bármilyen más objektumtól
- Ne használd a terméket, amíg a baba nem tud önállóan ülni.
- A sérülések elkerülése érdekében tartsa távol a gyermeket a termék összeszerelése és szétszerelése közben.
- Az etetőszék olyan 6 hónapos vagy annál idősebb, legfeljebb 36 hónapos, legfeljebb 15kg éves gyermekek számára készült, akik egyedül tudnak ülni.
- Hagyd abba a termék használatát, ha repedést, szakadást vagy hiányzó alkatrészeket észlelsz. Ilyen esetben, lépj kapcsolatba velünk a weboldalunkon keresztül.
- Az ablak alá helyezett terméket a gyermek lépcsőfokként használhatja, és kieshet az ablakon.
- Ne használj idegen kiegészítőket, csak a gyártó által jóváhagyott tartozékokat vagy alkatrészeket.
- Behelyezéskor és kivételkor a gyermeket fel kell emelni. Ne engedd, hogy a gyermekek a lábtartóra és az ülésre álljanak, illetve hogy az etetőszékbe önállóan beszálljanak és onnan kijöjjenek.
- Az etetőszéket csak sík padlófelületen szabad használni.
- A szék nem játék.
- Ne használd a terméket a kézikönyvben található utasításoktól eltérő módon
- Ha a szék nincs használatban, gyermekektől elzárva kell tartani.
- A baba vagy egy nehéz tárgy etetőtálcára történő helyezése károsíthatja a terméket vagy veszélyeztetheti a baba egészségét.
- Soha ne használd a terméket instabil felületen: magaslatokon, puha talajon (pl. matracon, párnán), egyenetlen talajon, lépcsőkön, fokokon.
- Ellenőrizd, hogy a hám megfelelően be van-e állítva, és nem túl laza-e.
- Mielőtt gyermeke leülne, győződj meg róla, hogy a termék minden eleme helyesen van-e rögzítve.
- Ne tedd ki a terméket magas vagy alacsony hőmérsékletnek, illetve magas páratartalomnak.
- Ha a szék erős napsütésben volt, vidd árnyékba, és várd meg, amíg lehűl, mielőtt használnád.
- Ne engedd, hogy gyermeked a szék körül játsszon.
- A szék kinyitása után győződj meg arról, hogy a reteszelő mechanizmus megfelelően működik-e.
- A tálcá nem zuhanásgátló biztonsági eszköz. Ehhez a biztonsági öveket kell használni, amelyeket mindig viselni kell, és a gyermek méretéhez kell igazítani.
- Ne hajtsd össze és ne nyisd ki a széket úgy, hogy a gyermek benne van.
- Ha a tálcá nincs használatban, tartsd biztonságos helyen, hogy ne érje el a baba.
- Ne nyomda tálcát túl erősen a gyermekhez. Hagyj helyet a szabad légzéshez.

A KÉSZLET ÖSSZETÉTELE:

1. Tálca
2. Lábtartó
3. Lábtámaszok
4. Ülés
5. Lábtér
6. Székösszezsukó gomb
7. Hátsó lábak
8. Elülső lábak
9. Biztonsági övek

TERMÉK ÖSSZESZERELÉS:

1. Helyezd a hátsó lábakat az ülés alján lévő C és Djelzésű nyílásokba.
2. Helyezd az elülső lábakat az A és Bjelzésű nyílásokba. A lábakhoz ferde szögben rögzített műanyag elemeknek a szék tetejére kell kerülniük. Győződj meg arról, hogy a fent említett elemek az 5. képen látható módon vannak elhelyezve.
3. Helyezd be a műanyag lábtartókat. Ha egy kattantást hallasz, az azt jelenti, hogy helyesen illesztetted be őket. Az egyik tartóelemnek az első lábak között, a másiknak pedig a hátsó lábak között kell elhelyezkednie (6. sz. kép).
4. Rögzítse a lábtartót az elülső lábakon lévő műanyag elemekhez. 7. sz. kép)
5. Csúsztasd a lábtartót a kartámaszban található nyílásokba. (8. sz. kép)
6. Fogd meg a tálcát mindkét keziddel. A tálca alján lévő két gombot benyomva csúsztasd be a szék karfájába. (9. sz. kép)
7. A háttámlára húzva helyezd fel a textilanyagot.
8. Húzza át a biztonsági öveket az ülésen lévő megfelelő nyílásokon.

A LÁBTARTÓ BEÁLLÍTÁSA:

A lábtartó két fokozatban állítható. A lábtámasz magasságának megváltoztatásához nyomd meg a kioldó gombokat (10. kép), majd távolítsd el a lábtámaszt (11. kép), forgasd el (12. kép) és helyezd vissza (13. kép).

BIZTONSÁGI ÖVEK:

A pántok hosszát módosíthatod, hogy tökéletesen illeszkedjen gyermeked súlyához és magasságához. A heveder kioldásához nyomd meg a csaton lévő gombot. Amikor gyermeked a székbe ültetted, először rögzítsd az öveket, és győződj meg arról, hogy azok megfelelően illeszkednek: közel a testhez, de nem annyira, hogy korlátozzák a gyermek mozgását.

FIGYELEM

Ügyelj arra, hogy a baba ujjai távol legyenek a csat rögzítésekor.

A SZÉK ÖSSZECSUKÁSA SZÁLLÍTÁSHOZ VAGY TÁROLÁSHOZ

A szék összezsukásához nyomd meg egyszerre mindkét reteszelő gombot a szék mindkét oldalán (14. ábra), majd csúsztasd össze a szék elülső és hátsó lábát (15. ábra). Ha szükséges, a lábaddal

vagy kezdeddel segíthetsz a bezárásban. Ezután vedd ki a tálcát az alján található reteszelő gombok meghúzásával. A tálcát a hátsó lábak tetején található megfelelő fűlek furatain keresztül becsúsztatva

(16. kép) lehet rögzíteni a hátsó lábal felső részéhez.

KARBANTARTÁS:

A széket szappanos vízbe áztatott törőronggyal lehet tisztítani. Ezután hagyd megszáradni.

A tálca mosogatógépben tisztítható.

Rendszeresen ellenőrizd a szék minden részének állapotát.

Köszönjük, hogy figyelmesen elolvasta a kezelési útmutatót. Őrizze meg a jövőbeni használatra.

IT

Gentile Cliente,

Vi ringraziamo per l'acquisto MoMi KALA. Speriamo che il prodotto acquistato soddisfaccia le Sue aspettative.

Per la sicurezza dei bambini, vi chiediamo gentilmente di leggere attentamente il manuale d'uso e di seguire le raccomandazioni al fine di utilizzare il prodotto in modo sicuro. La persona incaricata del montaggio deve essere obbligatoriamente un adulto e dovrà utilizzare tutti gli elementi del prodotto secondo le istruzioni e la loro destinazione d'uso, al fine di evitare lesioni del bambino.

IMPORTANTE

Rimuovere sempre e smaltire tutti gli imballaggi, le pellicole, le protezioni all'interno della scatola, gli altri elementi in plastica e gli articoli non approvati per l'uso dai bambini. Il bambino non deve avere accesso alle confezioni o alle pellicole di plastica, in quanto possono essere causa di soffocamento. Il presente manuale è consigliato per una consultazione futura, qualora sia necessario leggere come affrontare un'emergenza o effettuare una manutenzione appropriata.

NOTA BENE

I disegni contenuti in questo manuale illustrano l'uso generale del prodotto e sono forniti solo a scopo illustrativo. L'aspetto del prodotto e dei suoi componenti può differire leggermente dallo stato reale.

GARANZIA

Il fabbricante fornisce una garanzia di 6 mesi sugli accessori aggiuntivi forniti a corredo e una garanzia di 2 anni sul prodotto senza accessori.

ESCLUSIONI E LIMITAZIONI DELLA GARANZIA

Rispondiamo della qualità dei nostri prodotti. La nostra garanzia non copre i difetti o i danni causati da un

uso scorretto del prodotto o da urti meccanici.

PRENDERSI CURA DELL'AMBIENTE

Quando si interrompe l'utilizzo del prodotto, smaltirlo presso una struttura adeguata in conformità con le leggi locali.

IMPORTANTE. LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER RIFERIMENTO FUTURO AVVERTENZE. AVVERTIMENTI!

- Non lasciare mai il bambino incustodito.
- Prima dell'uso, verificare sempre che il prodotto garantisca la sicurezza e che sia stabile.
- Utilizzare sempre il sistema di ritenuta.
- Assicurarsi che l'imbracatura sia posizionata correttamente.
- Non sollevare o spostare il prodotto con il bambino all'interno.
- Non sollevare il prodotto tenendolo per il vassoio.
- Rischio di caduta: Non lasciare che il bambino si arrampichi sul prodotto.
- Non utilizzare il prodotto finché tutti i suoi componenti non sono stati correttamente assemblati e regolati.
- Tenere conto dei rischi derivanti dalla presenza di fiamme libere o di altre fonti di calore intenso, come fornelli elettrici, fornelli a gas, ecc.
- Tenere conto del pericolo di ribaltamento, se il bambino riesce a respingersi con i piedi dal tavolo o da qualsiasi altro struttura.
- Non utilizzare il prodotto finché il bambino non sarà in grado di stare seduto da solo.
- Per evitare lesioni, tenere lontano il bambino durante il montaggio e lo smontaggio del prodotto.
- Il seggiolone pappa è progettato per bambini di età compresa tra i 6 mesi e i 36 mesi, con un peso massimo di 15 kg, in grado di stare seduti autonomamente.
- Interrompere l'uso del prodotto se si notano crepe, strappi o parti mancanti. In tale situazione, contattarci tramite il sito web.
- Il prodotto posizionato in prossimità di una finestra può essere utilizzato dal bambino come gradino e provocare la caduta dalla finestra.
- È vietato utilizzare accessori o parti di ricambio diversi da quelli approvati dal produttore.
- Mentre si posiziona e si rimuove il bambino dal seggiolone, quest'ultimo deve essere sollevato. Non permettere ai bambini di stare in piedi sul poggiatesta e sulla seduta o di salire e scendere dal seggiolone autonomamente.
- Il seggiolone deve essere utilizzato solo su una superficie piana.
- Il seggiolone non è un giocattolo.
- Non utilizzare il prodotto in modo diverso da quello previsto dal manuale.
- Quando il seggiolone non viene utilizzato, deve essere riposto fuori dalla portata dei bambini.
- Appoggiare il bambino o oggetti pesanti sul vassoio potrebbe danneggiare il prodotto o provocare danni alla salute del bambino.
- Non utilizzare mai il prodotto quando si trova su una superficie instabile: rialzi, terreno morbido (ad es. materasso, cuscino), terreno non uniforme, scale, gradini.
- Assicurarsi che l'imbracatura sia ben adattata e che non ci sia un gioco eccessivo.

- Prima che il bambino si sieda nel seggiolone, assicurarsi che tutti i pezzi siano fissati correttamente.
- Non esporre il prodotto a temperature alte e basse o a un'elevata umidità.
- Se il seggiolone è stato esposto alla luce del sole, spostarlo all'ombra e aspettare che si raffreddi prima di utilizzarlo.
- Non lasciare che il bambino giochi intorno al seggiolone.
- Una volta aperto il seggiolone, accertarsi che il meccanismo di bloccaggio funzioni correttamente.
- Il vassoio non è un elemento di sicurezza per evitare cadute. A tal fine, servono le cinture di sicurezza, che devono essere sempre allacciate e regolate correttamente in base alla corporatura del bambino.
- Non piegare o dispiegare il seggiolone con il bambino all'interno.
- Quando il vassoio non viene utilizzato, riporlo in un luogo sicuro e fuori dalla portata del bambino.
- Non spingere troppo il vassoio contro il bambino. Lasciare un po' di spazio perché il bambino possa respirare liberamente.

COMPONENTI DEL KIT

1. Vassoio
2. Poggiapiedi
3. Staffa per gambe
4. Seduta
5. Scomparto gambe
6. Pulsante di chiusura seggiolone
7. Gambe posteriori
8. Gambe anteriori
9. Cinture di sicurezza

ASSEMBLAGGIO DEL PRODOTTO:

1. Inserire le gambe posteriori nei fori contrassegnati dalle lettere C e D sul lato inferiore della seduta.
2. Inserire le gambe posteriori nei fori contrassegnati dalle lettere A e B. Gli elementi in plastica fissati alle gambe con un angolo obliquo devono trovarsi nella parte superiore del seggiolone. Assicurarsi che i suddetti elementi siano rivolti come indicato nella foto 5.
3. Inserire le gambe nelle apposite staffe di plastica. Un click indica che le staffe sono state installate correttamente. Una staffa deve essere collocata tra le gambe anteriori e l'altra tra quelle posteriori (foto n. 6)
4. Fissare il poggiapiedi agli elementi in plastica delle gambe anteriori. Foto n. 7)
5. Inserire lo scomparto per gambe nei fori sui braccioli (foto n. 8)
6. Afferrare il vassoio con entrambe le mani. Tenendo premuti entrambi i pulsanti sul fondo del vassoio, inserire quest'ultimo nei braccioli del seggiolone (foto n. 9)
7. Infilare il rivestimento in tessuto, tirando il tessuto sopra lo schienale.
8. Far scorrere le cinture di sicurezza dagli appositi fori della seduta.

REGOLAZIONE DEL POGGIPIEDI:

Il poggiatesta è regolabile su due livelli. Per modificare l'altezza del poggiatesta, premere contemporaneamente entrambi i pulsanti di rilascio (foto 10), quindi rimuovere il poggiatesta (foto n. 11), ruotarlo (foto n. 12) e rimontarlo in posizione (foto n. 13).

CINTURE DI SICUREZZA:

È possibile modificare la lunghezza delle cinture per adattarle perfettamente al peso e all'altezza del bambino. Per sganciare l'imbracatura, premere il pulsante sulla fibbia. La prima cosa da fare dopo aver posizionato il bambino nel seggiolone è allacciare le cinture e assicurarsi che siano correttamente posizionate: vicino al corpo, ma non troppo per evitare che impediscano i movimenti del bambino.

AVVERTENZA

Allacciando la fibbia, assicurarsi che le dita del bambino siano lontane dalla fibbia.

CHIUSURA DEL SEGGIOLONE PER TRASPORTO O STOCCAGGIO

Per chiudere il seggiolone, premere contemporaneamente i due pulsanti di bloccaggio, posti su entrambi i lati del seggiolone (foto n. 14), quindi spingere le gambe anteriori verso le gambe posteriori del seggiolone (foto n. 15). Se necessario, usare un piede o una mano per aiutarsi. Quindi rimuovere il vassoio tirando per i pulsanti di blocco sul suo fondo. Il vassoio può essere agganciato alle gambe posteriori, inserendo il vassoio nelle apposite linguette situate nella parte superiore delle gambe posteriori (foto n. 16).

MANUTENZIONE:

Il seggiolone può essere pulito con un panno imbevuto di acqua insaponata. Quindi lasciare che il seggiolone si asciughi.

Il vassoio è lavabile in lavastoviglie.

Controllare regolarmente le condizioni di tutti i componenti del seggiolone.

Grazie per leggere attentamente il manuale d'uso. Conservatelo per riferimenti futuri.

ES

Estimado Cliente,

Muchas gracias por comprar MoMi KALA. Esperamos que el producto cumpla con sus expectativas.

Si tiene más preguntas, póngase en contacto con nosotros a través del sitio web www.momi.store

Para la seguridad de los niños, le pedimos que lea atentamente el manual de instrucciones y siga sus recomendaciones para utilizar el producto de forma segura. Es obligatorio que la persona que realice el montaje sea un adulto que utilizará todos los componentes del producto de acuerdo con el manual de instrucciones y su uso previsto para evitar lesiones al niño.

IMPORTANTE

Siempre retire y deseche todos los envases, plásticos, protecciones del interior de la caja, otros elementos de plástico y elementos que no estén aprobados para su uso por parte de los niños. Su hijo no debe tener acceso a ninguno de los componentes del embalaje ni el plástico, ya que esto puede causar asfixia o estrangulamiento. Este manual se recomienda para referencia futura, si es necesario, para leer cómo proceder en caso de peligro o mantenimiento adecuado.

RECUERDE

Los dibujos de este manual ilustran el uso general del producto y sirven solo para fines ilustrativos. El aspecto del producto y sus componentes pueden diferir ligeramente del estado real.

GARANTÍA

El fabricante otorga una garantía de 6 meses sobre los accesorios adicionales incluidos para el producto y una garantía de 2 años sobre el producto sin accesorios.

EXCLUSIONES Y LIMITACIONES DE LA GARANTÍA

Somos responsables de la calidad de nuestros productos. Nuestra garantía no cubre defectos o daños causados por el uso inadecuado del producto o daños mecánicos.

CUIDAR EL MEDIO AMBIENTE:

Cuando deje de usar su producto, deséchelo en una instalación adecuada de acuerdo con las leyes locales.

IMPORTANTE. LEA ATENTAMENTE EL MANUAL Y CONSÉRVELO PARA FUTURAS CONSULTAS DE ADVERTENCIA

¡ADVERTENCIAS!

- Nunca deje a un niño sin vigilancia.
- Compruebe siempre que el producto es seguro y estable antes de utilizarlo.
- Utilice siempre un sistema de limitación.
- Asegúrese de que el arnés está colocado correctamente.
- No levante ni mueva el producto con el niño dentro.
- No levante el producto por la bandeja de alimentación.
- Riesgo de caída: No permita que el niño se suba al producto.
- No utilice el producto si todos sus componentes no están correctamente montados y ajustados
- Tenga en cuenta los riesgos que suponen las llamas abiertas u otras fuentes de calor intenso, como cocinas eléctricas, cocinas de gas, etc., en las proximidades del producto.
- Tenga en cuenta el riesgo de vuelco si el niño es capaz de impulsarse con los pies fuera de la mesa o de cualquier otra estructura.
- No utilice el producto hasta que el niño pueda sentarse sin ayuda.
- Para evitar lesiones, mantenga al niño alejado durante el montaje y desmontaje del producto.
- La silla de comer está diseñada para niños de 6 a 36 meses, que pesen hasta 15 kg y puedan

sentarse de forma independiente.

- Deje de utilizar el producto si observa una grieta, desgarro o falta alguna pieza. Si ocurre lo mencionado arriba, póngase en contacto con nosotros a través del sitio web.
- Un producto colocado debajo de una ventana puede ser utilizado por un niño como escalón y provocar su caída por la ventana.
- No deben utilizarse accesorios ni piezas de repuesto que no estén homologados por el fabricante.
- Al introducir y extraer al niño, éste debe levantarse. No permita que los niños se pongan de pie sobre el reposapiés y el asiento ni que suban y bajen de la trona por cuenta propia.
- La trona sólo debe utilizarse sobre una superficie de suelo nivelada.
- La silla no es un juguete.
- No utilice el producto de forma distinta a las instrucciones del manual.
- Cuando la silla no esté en uso, debe guardarse fuera del alcance de los niños.
- Colocar al bebé u objetos pesados sobre la bandeja de alimentación puede dañar el producto o perjudicar la salud del bebé.
- No utilice nunca el producto cuando se encuentre sobre una superficie inestable: elevaciones, suelo blando (por ejemplo, colchón, cojín), terreno irregular, escaleras, escalones.
- Asegúrese de que el arnés se ajusta correctamente y no hay holgura excesiva.
- Antes de que el niño se siente, asegúrese de que todas las piezas están correctamente colocadas.
- No exponga el producto a temperaturas altas o bajas ni a una humedad elevada.
- Si la silla ha estado expuesta a una luz solar intensa, trasládelala a la sombra y espere a que se enfríe antes de utilizarla.
- No permita que su hijo juegue alrededor de la silla.
- Asegúrese, después de desplegar la silla, de que el mecanismo de bloqueo funciona correctamente.
- La bandeja no es una medida de seguridad para evitar caídas. Tienen esta finalidad los cinturones de seguridad, que siempre deben estar abrochados y correctamente ajustados al tamaño del niño.
- No pliegue ni despliegue la silla con el niño dentro.
- Cuando la bandeja no esté en uso, colóquela en un lugar seguro fuera del alcance del niño.
- No presione demasiado la bandeja contra el niño. Hay que dejar algo de espacio para respirar libremente.

COMPONENTES DEL PRODUCTO

1. Bandeja
2. Reposapiés
3. Soportes de patas
4. Asiento
5. Separador de piernas
6. Botón para plegar la silla
7. Patas traseras
8. Patas frontales
9. Cinturones de seguridad

MONTAJE DEL PRODUCTO

1. Introduzca las patas traseras en los orificios marcados con C y D en la parte inferior del asiento.
2. Introduzca las patas delanteras en los orificios marcados con las letras A y B. Las piezas de plástico unidas a las patas en ángulo oblicuo deben estar en la parte superior de la silla. Asegúrese de que los elementos mencionados estén orientados como se muestra en la foto 5.
3. Inserte los soportes de plástico de las patas. Cuando oiga un clic, significa que se han colocado correctamente. Un soporte debe estar entre las patas delanteras y el otro entre las traseras (fig. no. 6).
4. Fije el reposapiés a las piezas de plástico de las patas delanteras. (Fig. no. 7)
5. Deslice el separador de piernas en los orificios previstos en los reposabrazos. (fig. no. 8)
6. Sujete la bandeja con ambas manos. Sujetando los dos botones de la parte inferior de la bandeja, deslícela hasta los reposabrazos de la silla. (fig. no. 9)
7. Coloque la tela textil, tirando de la tela sobre el respaldo.
8. Tire de los cinturones de seguridad a través de los orificios correspondientes del asiento.

AJUSTE DEL REPOSAPIÉS:

El reposapiés tiene dos niveles de ajuste. Para modificar la altura del reposapiés, pulse los botones de desbloqueo (fig. 10), retire el reposapiés (fig. 11), gírelo (fig. 12) y vuelva a instalarlo (fig. 13).

CINTURONES DE SEGURIDAD

Puede cambiar la longitud de las correas para adaptarlas perfectamente al peso y la altura de su hijo/-a. Para soltar el arnés, pulse el botón en la hebilla. Lo primero que hay que hacer al sentar al niño en la silla es abrocharle los cinturones y asegurarse de que se ajustan bien: pegadas al cuerpo, pero no tanto que limiten el movimiento del niño.

ADVERTENCIA

Asegúrese de que los dedos de su hijo/-a no estorben al abrochar la hebilla.

PLEGAR LA SILLA PARA TRANSPORTARLA O GUARDARLA

Para plegar la silla, pulse al mismo tiempo los dos botones de bloqueo, situados a ambos lados de la silla (fig. 14), luego empuje las patas delanteras y traseras de la silla una hacia la otra (fig. 15). Si es necesario, puede ayudarse con el pie o la mano. A continuación, extraiga la bandeja tirando de los botones de bloqueo situados en la parte inferior de la bandeja. La bandeja puede fijarse a las patas traseras introduciendo los orificios en las pestañas correspondientes de la parte superior de las patas traseras (fig. 16).

MANTENIMIENTO:

La silla puede limpiarse con un paño empapado en agua y una solución jabonosa. A continuación, dejar secar. La bandeja se puede lavar en el lavavajillas. Compruebe regularmente el estado de todas las piezas de la silla.

Gracias por leer este manual atentamente. Guárdelo para el futuro.

Уважаемый Клиент,

Большое спасибо за покупку MoMi KALA. Надеемся, что купленный товар оправдает ваши ожидания. В целях безопасности детей внимательно прочитайте инструкцию по применению и следуйте ее рекомендациям, чтобы безопасно пользоваться изделием. Лицом, выполняющим сборку, должен быть взрослый, который будет использовать все компоненты изделия в соответствии с инструкцией по применению и их назначением, чтобы не допустить травмирования ребенка.

ВАЖНО

Всегда удаляйте и утилизируйте всю упаковку, пленку, защитную внутреннюю часть коробки, другие пластиковые детали и компоненты, не предназначенные для использования детьми. Ваш ребенок не должен иметь доступа к каким-либо компонентам упаковки и полиэтиленовой пленке, так как это может привести к удушью. Эту инструкцию рекомендуется для использования в будущем, если необходимо прочитать, что делать в случае возникновения чрезвычайной ситуации или для надлежащего обслуживания.

ПОМНИТЕ

Рисунки в данной инструкции предназначены для общего использования изделия и служат только для иллюстрации. Внешний вид изделия и его компонентов может незначительно отличаться от фактического состояния.

ГАРАНТИЯ

Производитель предоставляет 6-месячную гарантию на входящие в комплект дополнительные аксессуары к изделию и 2-летнюю гарантию на изделие без аксессуаров.

ИСКЛЮЧЕНИЯ И ОГРАНИЧЕНИЯ ГАРАНТИИ

Мы отвечаем за качество нашей продукции. Наша гарантия не распространяется на дефекты или повреждения, вызванные неправильным использованием изделия или механическими повреждениями

ЗАБОТИТЬСЯ ОБ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЕ:

когда вы прекратите использование продукта, пожалуйста, утилизируйте его в соответствующем учреждении в соответствии с местным законодательством

ВАЖНО. ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ И СОХРАНИТЕ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В БУДУЩЕМ В КАЧЕСТВЕ ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЯ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ!

- Никогда не оставляйте ребенка в кресле без присмотра.
- Перед использованием всегда проверяйте безопасность и стабильность продукта.
- Всегда используйте ограничивающую систему.
- Убедитесь, что упряжь правильно закреплена
- Не поднимайте и не перемещайте сиденье с ребенком внутри.
- Не поднимайте изделие за поднос для кормления.
- Опасность падения: Не позволяйте детям забираться на изделие.
- Не используйте изделие, если все его компоненты неправильно собраны и отрегулированы.
- Помните о риске открытого огня или других источников сильного тепла, таких как электрические плиты, газовые плиты и т. д., вблизи изделия.
- Помните о риске опрокидывания, если ваш ребенок может оттолкнуться ножками от стола или любой другой конструкции.
- Не используйте изделие, пока ваш ребенок не научится сидеть без посторонней помощи.
- Во избежание травм не допускайте детей к сборке и разборке изделия.
- Стульчик для кормления предназначен для детей старше 6 месяцев, до 36 месяцев, весом до 15 кг, которые могут сидеть без посторонней помощи.
- Прекратите использование изделия, если заметите какие-либо трещины, разрывы или отсутствующие детали. В такой ситуации, пожалуйста, свяжитесь с нами через веб-сайт.
- Изделие, размещенное под окном, может быть использовано ребенком в качестве ступеньки и привести к его падению из окна.
- Не используйте аксессуары или детали, кроме тех, которые одобрены производителем.
- Поднимайте ребенка при размещении и извлечении ребенка. Не позволяйте детям вставать на подставку для ног и сиденье, а также садиться и вставать со стульчика для кормления самостоятельно.
- Используйте стульчик для кормления только на ровном полу.
- Изделие не является игрушкой.
- Не используйте изделие иначе, чем указано в инструкции.
- Когда кресло не используется, его следует хранить в недоступном для детей месте.
- Помещение ребенка или тяжелых предметов на поднос для кормления может повредить изделие или нанести вред ребенку.
- Никогда не используйте изделие на неустойчивой поверхности: платформах, мягких поверхностях (например, матрасе, подушке), неровных поверхностях, лестницах, ступенях.
- Убедитесь, что ремни правильно отрегулированы и не слишком сильно висают.
- Прежде чем ребенок сядет, убедитесь, что все компоненты правильно

закреплены.

- Не подвергайте изделие воздействию высоких или низких температур или высокой влажности.
- Если кресло находилось под прямыми солнечными лучами, перед использованием переместите его в тень и дайте ему остыть.
- Не позволяйте ребенку играть вокруг стула.
- Убедитесь, что блокировка работает правильно после раскладывания кресла.
- Поднос не является средством защиты от падения. Для этого используются ремни безопасности, которые всегда должны быть пристегнуты и правильно отрегулированы по размеру ребенка.
- Не складывайте и не раскладывайте стульчик, если внутри находится ребенок.
- Если поднос не используется, уберите его в безопасное и недоступное для детей место.
- Не прижимайте поднос слишком сильно к ребенку. Оставьте немного места для свободного дыхания.

СОСТАВ КОМПЛЕКТА

1. Поднос
2. Подножка
3. Кронштейны для ног
4. Сиденье
5. Перегородка для ног
6. Кнопка складывания кресла
7. Задние ножки
8. Передние ножки
9. Ремни безопасности

СБОРКА ПРОДУКТА

1. Вставьте задние ножки в отверстия с отметками С и D, на нижней стороне сиденья.
2. Вставьте передние ножки в отверстия с отметками А и В. Пластиковые детали, прикрепленные к ножкам по диагонали, должны быть в верхней части стула. Убедитесь, что эти элементы обращены друг к другу, как показано на фото 5.
3. Вставьте пластиковые кронштейны для ног. Когда вы услышите щелчок, это означает, что они были установлены правильно. Один кронштейн должен быть между передними ножками, а другой между задними ножками (рис. № 6).
4. Поместите подножку на пластиковые детали на передних ножках. Фото № 7)
5. Вставьте отделение для ног в отверстия в подлокотниках. (фото № 8)
6. Возьмите поднос обеими руками. Удерживая обе кнопки на нижней стороне подноса, задвиньте его в подлокотники кресла. (фото № 9)
7. Наденьте текстильный материал, натянув его на спинку.
8. Протяните ремни безопасности через соответствующие отверстия в сиденье.

РЕГУЛИРОВКА ПОДНОЖКИ:

Подножка имеет два уровня регулировки. Чтобы изменить высоту подножки, нажмите на кнопки разблокировки (фото 10), затем снимите подножку (фото 11), поверните ее (фото 12) и соберите обратно (фото 13).

РЕМНИ БЕЗОПАСНОСТИ:

Вы можете изменить длину ремней, чтобы они идеально соответствовали весу и росту вашего ребенка. Чтобы отстегнуть ремень безопасности, нажмите кнопку на пряжке. Первое, что вы должны сделать после того, как посадите ребенка в стульчик для кормления, это пристегнуть ремни безопасности и убедиться, чтобы они хорошо сидели: плотно прилегали к телу, но не настолько, чтобы стесняли движения ребенка.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Следите за тем, чтобы пальцы вашего ребенка были далеко при застегивании пряжки.

СКЛАДЫВАНИЕ СТУЛЬЧИКА ДЛЯ ТРАНСПОРТИРОВКИ ИЛИ ХРАНЕНИЯ

Для складывания стульчика следует нажать одновременно на обе кнопки, находящиеся по обеим сторонам будки (фото 8а, 8b). 14), затем соедините переднюю и заднюю ножки стула (фото 15). При необходимости можно помочь себе ногой или рукой. Затем извлеките поднос, потянув за кнопки блокировки в нижней его части. Поднос можно прикрепить к задним ножкам, вставив отверстия в соответствующие выступы на верхней части задних ножек (рис. 16).

ТЕХОБСЛУЖИВАНИЕ:

Стульчик можно протирать тряпкой, смоченной в мыльной воде. Затем дайте ему высохнуть.

Поднос можно мыть в посудомоечной машине.

Регулярно проверяйте состояние всех частей стульчика.

Спасибо за внимательное прочтение инструкции по эксплуатации. Сохраните ее на будущее.

Produkt spełnia wymagania norm i standardów Unii Europejskiej pod względem bezpieczeństwa produktu oraz zezwolenia na jego użytkowanie.

The product meets the requirements of the European Union norms and standards in terms of product safety and the permission to use it.

Das Produkt wurde nach den gelten EN-normen und EN-standards getestet.

Le produit répond aux exigences des normes et standards de l'Union européenne en termes de sécurité du produit et d'autorisation d'utilisation.

Výrobek splňuje požadavky norem a standardů Evropské unie z hlediska bezpečnosti výrobku a povolení k jeho používání.

Výrobok spĺňa požiadavky noriem a noriem Európskej únie z hľadiska bezpečnosti výrobku a povolenia na jeho používanie.

A termék a termékbiztonság és a felhasználási engedély tekintetében megfelel az Európai Unió normák és szabványok követelményeinek.

Il prodotto soddisfa i requisiti delle norme e degli standard dell'Unione Europea in termini di sicurezza del prodotto e autorizzazione all'uso.

El producto cumple con los requisitos de las normas y estándares de la Unión Europea en términos de seguridad del producto y el permiso para usarlo.

Продукт соответствует требованиям норм и стандартов Европейского Союза в части безопасности продукта и разрешения на его использование.

Producent/Producer/Hersteller/Producteur:

TelForceOne S. A., ul. Krakowska 119, 50-428 Wrocław, Poland

Wyprodukowano w/Made in/Hergestellt in/Fabriqué en: PRC